# Register your product and get support at www.philips.com/welcome

## PC webcam

SPZ2000



IT

Manuale utente



### Sommario

1	<b>La webcam</b> Benvenuti Contenuto della confezione Panoramica delle funzioni	2 2 2 3
2	Guida introduttiva (Facoltativo) Installazione del software de webcam Collegamento della webcam al PC/ notebook	<b>4</b> Illa 4 4
3	Utilizzo della webcam per le chat video	5
4	Philips CamSuite	6
5	Philips CamSuite Capture Acquisizione e visualizzazione di una foto Registrazione e riproduzione di un video Risoluzione delle immagini Modalità schermo Galleria Apertura della cartella foto/video Menu foto/video Invio di foto/video tramite e-mail Eliminazione di foto/video dalla galler	<b>7</b> 7 7 8 8 8 8 8 8 9 9
6	Proprietà	10
7	Specifiche tecniche	11
8	Domande frequenti (FAQ)12Come si regola la qualità dell'immagine?12Il microfono della webcam Philips SPZ200013non funziona (correttamente). Cosa è12possibile fare?12La webcam Philips SPZ2000 rallenta le14prestazioni del PC/notebook. Cosa è15possibile fare?12Sullo schermo non viene visualizzata alcuna15immagine. Cosa devo fare?12	

### 9 Assistenza e supporto

In caso di aiuto	14
Informazioni al cliente	14
Precauzioni per la sicurezza	14
Copyright	14
Esclusione di responsabilità	15
Conformità FCC	15
Conformità ai requisiti EMF	
(Electro-Magnetic Field)	15
Riciclaggio	16
Limitazione dei danni	16

Italiano

14

### 1 La webcam

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito: www.philips.com/ welcome.

• All'indirizzo www.philips.com/welcome, selezionare la lingua desiderata e scegliere "**Registra il prodotto**". Quindi seguire le istruzioni visualizzate per la registrazione. Leggere attentamente le seguenti istruzioni e

conservarle come riferimento futuro.

### Benvenuti

La webcam Philips SPZ2000 acquistata è stata realizzata secondo gli standard più elevati al fine di garantire un utilizzo senza problemi. Immagini brillanti e qualità audio eccellente sono le caratteristiche della webcam SPZ2000. Al termine dell'installazione, la nuova webcam può essere utilizzata per qualsiasi tipologia di applicazioni quali:

- Video: utilizzare la webcam Philips SPZ2000 per le chat e le chiamate video. La webcam funziona con Skype, Windows® Live Messenger, Yahoo! Messenger, AOL Instant Messenger, QQ e altri servizi di messaggistica istantanea e VoIP (Voice over Internet Protocol).
- Condivisione video: consente di creare i propri video e condividerli con amici e familiari via e-mail, ecc.;
- Istantanee: utilizzare il pulsante per le istantanee che consente di acquisire facilmente foto e quindi condividerle su Facebook, Flickr, MySpace e altri.

Nelle seguenti sezioni di questo manuale viene fornita una breve descrizione su come utilizzare la webcam Philips SPZ2000.

### Contenuto della confezione

Verificare che la confezione della webcam Philips SPZ2000 contenga tutti i seguenti elementi.

Webcam Philips SPZ2000



Guida di avvio rapido



### Panoramica delle funzioni



### 1 Anello di messa a fuoco

• Consente di regolare manualmente la messa a fuoco dell'immagine

#### 2 Pulsante Istantanee

 L'installazione delle applicazioni Philips consente di acquisire foto direttamente

#### 3 LED di alimentazione

- Si accende quando la webcam è in funzione
- (4) Obiettivo

#### 5 Coperchio scorrevole

Proteggi la tua privacy e l'obiettivo

#### 6 Microfono incorporato

 Consente di acquisire voce e audio durante le video chiamate o le registrazioni

### 7 Perno di rotazione

- Consente di modificare manualmente il campo di visualizzazione della webcam
- 8 Supporto di fissaggio con bordi di gomma
  - Montare la webcam sul monitor del PC (schermo piatto) o sullo schermo del notebook

### 9 Connettore USB

- Consente di collegare la webcam alla porta USB del notebook o del PC desktop
- Consente di alimentare la webcam quando è collegata al notebook o al PC desktop

#### 10 Guida per i cavi

• Consente di riporre il cavo

### 2 Guida introduttiva

# (Facoltativo) Installazione del software della webcam

### - Nota

- Per usare le funzioni speciali fornite da Philips CamSuite e dal driver della webcam SPZ2000, visitare il sito Web www.philips.com/support e scaricare le applicazioni. Philips CamSuite funziona solo su PC con sistemi operativi Microsoft® Windows® XP (SP2 e superiore), Vista o Windows 7. Una volta eseguita l'installazione software, è possibile regolare le impostazioni della webcam Philips SPZ2000 sulle pagine delle proprietà.
- 1 Su www.philips.com/support, fare clic su **Choose country / language** (Scegli paese/lingua) per selezionare la lingua e le impostazioni del proprio paese.
- 2 Fare clic sul campo Cerca, digitare SPZ2000 e fare clic sul pulsante di ricerca.
- Fare clic su Assistenza per SPZ2000.
  → In Assistenza prodotto, sono disponibili
  - informazioni su **Software e driver**.
- 4 Scaricare il programma di installazione del software desiderato.
- 5 Avviare il programma di installazione e seguire le istruzioni su schermo per completare la procedura.
  - → Una volta terminata l'installazione del software, l'icona di Philips CamSuite viene visualizzata sulla parte in basso a destra dello schermo.

### 🔆 Suggerimento

 Allo stesso modo è possibile scaricare il software aggiornato per la webcam Philips SPZ2000.

### Collegamento della webcam al PC/notebook



- 1 Accendere il PC/notebook.
- 2 Fissare la webcam sul monitor del computer o del notebook.
  - Estendere il morsetto per posizionare la webcam su una superficie piana o su un monitor per PC di grandi dimensioni.
- 3 Collegare il cavo a una porta USB sul PC/ notebook.
  - → Una volta eseguito il corretto collegamento della webcam, viene visualizzata la seguente finestra pop-up sulla parte in basso a destra dello schermo.



4 Scegliere un'angolazione adatta per la webcam.

### 3 Utilizzo della webcam per le chat video

La webcam Philips SPZ2000 funziona con Skype, Windows® Live Messenger, Yahoo! Messenger, AOL Instant Messenger, QQ e altri servizi di messaggistica istantanea e VoIP (Voice over Internet Protocol).

Dopo l'installazione di una delle applicazioni citate sopra, è possibile collegare la webcam al PC/notebook e usarla per le chat video. Per proteggere la propria privacy e l'obiettivo è anche possibile far scorrere il coperchio.



### 4 Philips CamSuite

Philips CamSuite consente di accedere velocemente alle funzioni e alle impostazioni più utilizzate.

Per utilizzare le funzioni e le impostazioni speciali di Philips CamSuite, installare il programma prima di utilizzarlo con la webcam Philips SPZ2000.

Dopo aver installato Philips CamSuite, è possibile fare doppio clic sulla relativa icona *p* sulla barra delle applicazioni per accedere al pannello di controllo del programma stesso.



### 5 Philips CamSuite Capture

Con Philips CamSuite Capture è possibile accedere alle seguenti funzionalità della webcam:

- Acquisizione di foto
- Registrazione di video
- Invio di foto o video tramite e-mail
- Regolazione delle impostazioni di foto, video, disattivazione audio e cartelle multimediali
- 1 Per avviare Philips CamSuite Capture, fare clic su **u** sul pannello di controllo di Philips CamSuite o fare doppio clic su **u** sul desktop.
- 2 Per chiudere Philips CamSuite Capture, fare clic sul pulsante di chiusura sulla parte in alto a destra della finestra di Philips CamSuite Capture.

### Suggerimento

 Se la webcam viene già utilizzata in un'altra applicazione, non sarà possibile visualizzare alcuna immagine nel visualizzatore di Philips CamSuite Capture.

# Acquisizione e visualizzazione di una foto

- 1 Scegliere un'angolazione adatta per la fotocamera.
- 2 Nella finestra di Philips CamSuite Capture, fare clic su a.
  - → Una foto viene scattata e salvata nella galleria fotografica.
- **3** Per visualizzare una foto della galleria fotografica, selezionarla premendo due volte il tasto del mouse.

### Registrazione e riproduzione di un video

- Nota

- Se si seleziona una risoluzione superiore a 640 × 480 (VGA), l'icona di registrazione viene disattivata. Per consentire la registrazione è possibile selezionare una risoluzione inferiore.
- 1 Scegliere un'angolazione adatta per la fotocamera.
- 2 Nella finestra di Philips CamSuite Capture, fare clic su e per avviare la registrazione.
  - Per sospendere la registrazione, premere .
- 3 Per interrompere la registrazione, fare clic su 🖲 .
  - → Un video viene registrato e salvato nella galleria video.
- 4 Per riprodurre un video della galleria video, selezionarlo premendo due volte il tasto del mouse.

### Suggerimento

• Prima di riprodurre un video, assicurarsi di avere un lettore multimediale installato sul PC/notebook.

### Risoluzione delle immagini

È possibile impostare risoluzioni delle immagini diverse per foto/video acquisiti tramite webcam:

- 160 x 120 (SQVGA)
- 176 x 144 (QCIF)
- 320 × 240 (dimensioni per messaggi e-mail)
- 352 × 288 (CIF)
- 640 × 480 (VGA)
- 1280 × 960 (1.3 MP, solo per le foto)

### - Nota

• Per la registrazione video, la risoluzione massima è di 640 × 480 (VGA).

- 1 Nella finestra di Philips CamSuite Capture, fare clic sulla freccia del menu a discesa.
  - → Vengono elencate le opzioni di risoluzione disponibili.
- 2 Selezionare la risoluzione prescelta.
- Per utilizzare un'altra risoluzione, ripetere i passaggi 1 e 2.

### Modalità schermo

Con Philips CamSuite Capture, è possibile visualizzare una foto o riprodurre un video in varie modalità:

- Mod. schermo normale
- Mod. schermo intero
- Adatta allo schermo
- Nella finestra Philips CamSuite Capture, fare clic su per passare da [Mod. schermo normale] a [Mod. schermo intero] / [Adatta allo schermo] o da [Mod. schermo intero] / [Adatta allo schermo] a [Mod. schermo normale].
  - È possibile selezionare [Adatta allo schermo] o [Mod. schermo intero] nell'elenco a discesa.



### Galleria

Le foto e i video acquisiti tramite la webcam vengono salvati nella galleria fotografica o video e nella cartella delle foto o dei video selezionata (cartelle multimediali).

Per accedere alla galleria:

- 1 In Philips CamSuite Capture, fare clic su • Gallery per visualizzare la galleria.
- 2 Fare clic su 💷 per mostrare la galleria fotografia.
- Fare clic su 💷 per mostrare la galleria video.
- Per nascondere la galleria, fare clic su

### Apertura della cartella foto/video

#### Nella galleria fotografica:

• Selezionare una foto, quindi fare clic su 🖾 per aprire la cartella delle foto.

#### Nella galleria video:

• Selezionare un video, quindi fare clic su 🖬 per aprire la cartella dei video.

### Menu foto/video

### Per visualizzare il menu foto/video facendo clic con il tasto destro del mouse:

- **1** Nella galleria fotografica/video, selezionare una foto o un video.
- 2 Fare clic con il tasto destro del mouse.
  → Viene visualizzato il menu foto/video.
- **3** Selezionare un'opzione per continuare.

### Opzioni del menu foto:



- **[Visualizza]**: per visualizzare le fotografie selezionate
- **[E-mail]**: per inviare le fotografie selezionate tramite e-mail
- [Elimina]: per eliminare le fotografie selezionate

### Opzioni del menu video:



- [Riproduzione Musica]: per riprodurre i video selezionati
- [E-mail]: per inviare i video selezionati tramite e-mail
- [Elimina]: per eliminare i video selezionati

### Invio di foto/video tramite e-mail

- 1 Nella galleria fotografica/video, selezionare le foto/i video che si desidera inviare tramite e-mail.
- 2 Fare clic su ⊠.
  - → Viene visualizzato un messaggio e-mail con in allegato le foto/i video selezionati.
- 3 Inviare l'e-mail.

### Eliminazione di foto/video dalla galleria

- 1 Nella galleria fotografica/video, selezionare le foto/i video che si desidera eliminare.
- 2 Fare clic su ⊠ accanto a ⊠.
- **3** Nella finestra pop-up, fare clic su **[Sì]**.

ant to delete the	
No	
	vant to delete the

- → Le foto/i video selezionati vengono eliminati dalla galleria.
- Per annullare l'eliminazione, fare clic su [No] nella finestra pop-up.

### 6 Proprietà

- 1 Nel pannello di controllo di Philips CamSuite, fare clic su .
- 2 Fare clic sul pulsante [Impostazioni webcam].



- → Viene visualizzata la finestra [Proprietà].
- **3** Nella finestra **[Proprietà]**, regolare le impostazioni del colore disponibili per SPZ2000.

roperties			
Camera Setting Luminostà Contrasto Garma Tonalità Saturacione Nitidezza Blanchmento del banco Retroilluminacione	Impostazione colore	- 138 - 5 - 75 - 0 - 6 - 6 - 0	Zona C Europa (50 Hz) C US (60 Hz) Abilita colore
			Cancel Apple

#### - Nota

• La precedente schermata Proprietà può essere visualizzata dopo aver installato il software della webcam.

# 7 Specifiche tecniche

Risoluzione	VGA (640 x 480 pixel)		
sensore			
Risoluzione	1.2 MP (software		
acquisizione	ottimizzato, con Philips		
video (max.)	CamSuite installato)		
Risoluzione	1.2 MP (software		
fotografica	ottimizzato, con Philips		
(max.)	CamSuite installato);		
	5.0 MP (software		
	ottimizzato, con Philips		
	CamSuite e il driver		
	della webcam SPZ2000		
	installati)		
Fotogrammi al	30 fps Max. VGA		
secondo			
Obiettivo serie F	F2.4		
Angolo di	55 gradi		
visualizzazione			
obiettivo			
Illuminazione	<10 lux		
minima soggetto			
Formato video	YUY2, RGB24 e l420 (con		
	il driver della webcam		
	SPZ2000 installato)		
Microfono	Microfono integrato con		
	ottimizzazione audio		
SO Windows®	Windows® 7, compatibile		
	con Vista e XP		
Interfaccia USB	USB 2.0 ad alta velocità		
Classe video	Compatibile UVC		
Lunghezza del	15 m		
cavo USB	111 G.1		
Alimentazione	Fornita via cavo USB;		
	5 V CC, 0,15 A		

#### Requisiti di sistema per PC Microsoft Windows:

- Requisiti minimi di sistema:
  - 1,6 GHz o equivalente
  - 512 MB di RAM per Windows XP
  - 1 GB di RAM (32 Bit) per Windows Vista e Windows 7
  - SO: Windows XP SP2, Vista e Windows 7
  - 200 MB di spazio libero sul disco rigido
  - Una porta USB 2.0 libera
  - Scheda audio e altoparlanti (compatibili con il sistema operativo)
  - Display a colori a 16-bit con risoluzione 800x600 e supporto DirectX 3D
  - DirectX 9.0c o superiore
  - Microsoft .Net Framework 2.0
  - Connessione a Internet a banda larga per scaricare driver, Philips CamSuite e manuali
  - Adobe Reader per leggere file \*PDF
- Requisiti di sistema consigliati:
  - 2,4 GHz dual core o equivalente
  - 1 GB di RAM (32 bit) / 2 GB di RAM (64 bit) per Windows XP, Vista e Windows 7
  - DirectX 9.0c o superiore
  - Microsoft .Net Framework 2.0.
  - Connessione Internet a banda larga
  - Adobe Reader per leggere file \*PDF

#### Requisiti di sistema per computer Apple Mac:

- Mac OS X v10.4 "Tiger" 10.5 "Leopard"
- 200 MB di spazio libero sul disco rigido
- Porta USB 2.0

### 8 Domande frequenti (FAQ)

# Come si regola la qualità dell'immagine?

Le impostazioni predefinite della webcam Philips normalmente garantiscono la miglior qualità delle immagini possibile. Se Philips CamSuite o il driver della webcam SPZ2000 sono installati sul PC/notebook, è anche possibile regolare la qualità delle immagini tramite le impostazioni fornite da Philips CamSuite o dal driver della webcam SPZ2000.

### Il microfono della webcam Philips SPZ2000 non funziona (correttamente). Cosa è possibile fare?

Per Windows XP (SP2):

- 1 Sul PC/notebook, fare clic su Start > Pannello di controllo.
- 2 Fare clic su Suoni e periferiche audio.

**3** Fare clic sulla scheda **Voce** nella finestra che viene visualizzata.



- 4 Impostare la webcam Philips SPZ2000 come dispositivo predefinito per la **Registrazione vocale**.
- 5 Fare clic su OK per salvare le impostazioni.

### Per Windows Vista:

- 1 Sul PC/notebook, fare clic su Start > Pannello di controllo.
- 2 Fare clic su Hardware e Suoni.
- 3 Selezionare Suoni.
- 4 Fare clic sulla scheda **Registrazione** nella finestra che viene visualizzata.



- 5 Selezionare la webcam Philips SPZ2000 e fare clic su **Predefinito**.
- 6 Fare clic su OK per salvare le impostazioni.

### Per Windows 7:

- 1 Sul PC/notebook, fare clic su Start > Pannello di controllo.
- 2 Fare clic su Hardware e Suoni.
- 3 Fare clic su Suoni > Gestisci dispositivi audio.
- 4 Fare clic sulla scheda **Registrazione** nella finestra che viene visualizzata.
- 5 Selezionare la webcam Philips SPZ2000 e fare clic su **Predefinito**.
- 6 Fare clic su OK per salvare le impostazioni.

### La webcam Philips SPZ2000 rallenta le prestazioni del PC/ notebook. Cosa è possibile fare?

1 Chiudere le applicazioni software non necessarie.

### Suggerimento

 La frequenza massima dei fotogrammi al secondo (fps) prodotta dalla webcam e la massima risoluzione delle immagini dipendono dalle specifiche del proprio PC/ notebook. Grazie al controllo automatico completo, il software della webcam regola automaticamente la frequenza dei fotogrammi e la risoluzione per un perfetto adattamento alla situazione in cui ci si trova. Le specifiche del PC/notebook non soddisfano i requisiti di frequenza massima per fotogrammi e risoluzione.

### Sullo schermo non viene visualizzata alcuna immagine. Cosa devo fare?

- 1 Assicurarsi che la webcam sia collegata correttamente.
- 2 Verificare se si sta utilizzando la webcam in un'altra applicazione.
- **3** Chiudere l'altra applicazione.

### Suggerimento

• Non è possibile utilizzare la webcam in più di un'applicazione alla volta.

### 9 Assistenza e supporto

### In caso di aiuto

Innanzitutto, leggere attentamente il manuale dell'utente.

Il numero del modello della webcam è SPZ2000.

Per ulteriore assistenza su registrazione, impostazione, utilizzo, funzionalità,

aggiornamento software, specifiche, garanzia, ecc... del prodotto, fare riferimento alla pagina Web www.philips.com/support.

- 1 Su www.philips.com/support, fare clic su **Choose country / language** (Scegli paese/lingua) per selezionare la lingua e le impostazioni del proprio paese.
- 2 Fare clic sul campo Cerca, digitare SPZ2000 e fare clic sul pulsante di ricerca.
- **3** Fare clic su Assistenza per SPZ2000.
  - In Assistenza prodotto, è possibile trovare informazioni nelle seguenti categorie: Panoramica, Ultimi aggiornamenti, Manuali d'uso, Domande frequenti, Informazioni sul prodotto, Registrazione prodotto e altro.
  - ➡ In Informazioni sull'assistenza , sono disponibili informazioni sulla garanzia.
  - In Contatto, sono presenti i numeri di telefono dell'assistenza clienti Philips.

### Informazioni al cliente

### Precauzioni per la sicurezza

Attenersi alle seguenti linee guida per un funzionamento sicuro e senza problemi della webcam.

- Non utilizzare la webcam in ambienti esterni alla gamma seguente: temperatura: da 0 a 40°C, umidità relativa: dal 45 all'85%.
- Non utilizzare o riporre la webcam:
  - alla luce diretta del sole;
  - in ambienti molto umidi o polverosi;
  - in prossimità di una fonte di calore.
- Se la webcam si bagna, asciugarla con un panno morbido il più rapidamente possibile.
- Se l'obiettivo è sporco, NON toccarlo con le dita.
- Pulire la parte esterna della webcam con un panno morbido.
- NON utilizzare liquidi detergenti a base di alcol, alcol denaturato, ammoniaca, ecc.
- NON cercare di smontare o riparare la webcam Non aprire la webcam. In caso di difficoltà tecniche, rivolgersi al proprio rivenditore Philips.
- NON utilizzare la webcam in acqua.
- Proteggere la webcam da olio, vapore, umidità e polvere.
- Non puntare l'obiettivo della webcam verso il sole.

### Copyright

Copyright © 2010 by Philips Consumer Lifestyle B.V.

Tutti i diritti riservati. Nessuna parte della presente pubblicazione può essere riprodotta, trasmessa, trascritta o memorizzata in sistemi di recupero né tradotta in qualsiasi lingua o linguaggio informatico, in qualsiasi forma e con qualsiasi mezzo, elettronico, meccanico, magnetico, ottico, chimico, manuale, o di altro tipo, senza previo consenso scritto di Philips. Marchi e nomi di prodotto sono marchi o marchi registrati e appartengono ai rispettivi proprietari.

### Esclusione di responsabilità

Philips non offre alcuna garanzia relativamente al presente materiale, comprese, senza limitazione, le garanzie implicite di commerciabilità e idoneità per uno scopo specifico.

Philips non si assume alcuna responsabilità per qualsiasi errore presente in questo documento. Philips non si assume alcun impegno ad aggiornare o mantenere aggiornate le informazioni contenute nel presente documento.

### Conformità FCC

Questo dispositivo è conforme alle Norme FCC, Parte 15.

Il funzionamento è subordinato alle due seguenti condizioni:

- questo dispositivo non deve causare interferenze nocive, e
- (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che potrebbero provocare effetti indesiderati.

### - Nota

- Questa apparecchiatura è stata sottoposta a test e dichiarata conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B in base all'articolo 15 dei regolamenti FCC.
- Tali limiti sono concepiti per fornire ragionevole protezione da interferenze dannose per l'utilizzo domestico.

Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia di radiofrequenza. Se installata o utilizzata differentemente da quanto previsto dalle istruzioni, può provocare interferenze dannose alle comunicazioni radio.

Tuttavia, non si garantisce che tali interferenze non possano verificarsi in una particolare installazione. Nel caso l'apparecchiatura provocasse interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, determinabili con l'accensione e lo spegnimento dell'apparecchiatura, si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Cambiare l'orientamento o la posizione dell'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa diversa da quella a cui è connesso il ricevitore.
- Chiedere assistenza al rivenditore o a un tecnico radio/TV specializzato.

Qualsiasi modifica non autorizzata alla presente apparecchiatura potrebbe comportare la revoca dell'autorizzazione all'utilizzo.

### Conformità ai requisiti EMF (Electro-Magnetic Field)

Koninklijke Philips Electronics N.V. produce e commercializza numerosi prodotti per il mercato consumer che, come tutti gli apparecchi elettronici, possono emettere e ricevere segnali elettromagnetici. Uno dei principali principi aziendali applicati da Philips prevede l'adozione di tutte le misure sanitarie e di sicurezza volte a rendere i propri prodotti conformi a tutte le regolamentazioni e a tutti gli standard EMF applicabili alla data di produzione dell'apparecchio.

In base a tale principio, Philips sviluppa, produce e commercializza prodotti che non hanno effetti negativi sulla salute. Garantisce pertanto che i propri prodotti, se utilizzati nelle modalità previste, sono da ritenersi sicuri in base ai dati scientifici attualmente disponibili.

Inoltre Philips collabora attivamente all'elaborazione degli standard internazionali EMF e di sicurezza ed è in grado di anticipare evoluzioni future degli stessi e di implementarle nei propri prodotti.

### Riciclaggio



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

Se su un prodotto si trova il simbolo di un bidone con ruote, ricoperto da una X, vuol dire che il prodotto soddisfa i requisiti della Direttiva Comunitaria 2002/96/CE.



Non smaltire questo prodotto con i rifiuti domestici. Informarsi sui regolamenti locali per la raccolta differenziata dei prodotti elettrici ed elettronici. Il corretto smaltimento dei prodotti usati contribuisce a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute.

È stato omesso qualsiasi tipo di imballaggio superfluo; inoltre, abbiamo prestato estrema attenzione affinché si possano separare con facilità i vari materiali che costituiscono l'imballaggio.

Attenersi alle norme locali in materia di smaltimento dei materiali per l'imballaggio.

### Avvertenza

• Le buste di plastica possono essere pericolose. Per scongiurare il pericolo di soffocamento, tenere la busta lontana dalla portata dei bambini.

### Limitazione dei danni

Il fornitore non potrà essere ritenuto responsabile per qualsiasi danno indiretto, speciale, incidentale o consequenziale (compresi i danni per la perdita di affari, profitti o simili), siano essi dovuti a mancato rispetto del contratto, illecito (compresa la negligenza), responsabilità del prodotto o altro, anche se il fornitore o i suoi rappresentanti sono stati avvisati della possibilità di tali danni e anche se un possibile rimedio indicato nel presente documento non avesse garantito il risultato illustrato.



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved. UM\_V1.0